

注意事項

敬告設計與施工業者；A La Uno馬桶為可燃材質。

● 安全需知

■ 使用前請先閱讀操作說明書及標貼在產品上的注意事項，依正確方法使用。■ 為客戶安全使用，在產品上貼有注意標籤，請閱讀後使用。■ 請勿站立在本產品上以免跌倒受傷及造成馬桶損壞。■ 本產品及電源接頭處請保持乾燥，以防漏電、觸電及損壞等。■ 施工前請先閱讀施工說明書，依正確方法使用及安裝，避免造成觸電或火災發生。■ 使用前請注意水溫設定，避免燙傷。

● 購買前

■ 本型錄產品為一般住宅室內用品。■ 本產品需在乾濕分離的環境下使用，請務必設置通風扇，請洽詢供應商並請專業人員安裝。■ 使用場所溫度0°C~40°C為佳。■ 本產品請避免高溫或陽光照射，以免褪色或變形。■ 馬桶(座)蓋為樹脂品，若有色澤變化，屬自然現象。■ 請先確認使用場所之電源規格，以免造成產品無法使用。■ 本產品前方若設有玻璃窗戶或鏡子，有可能造成操作干擾。■ 請勿將遙控器放置在陽光照射處。■ 本產品材質所散發之味道，因個人差異會有些許差異。■ 本型錄產品為一般住宅室內用品，若使用在它處無保固，請詳讀本型錄目錄保固範圍。■ 馬桶座(蓋)表面之傷痕、破洞無法修補。■ 便座舒適度與洗淨功能之感受，請於購買前至展示店確認。■ 溫水洗淨器使用時會產生微音，屬正常現象。■ 本產品在製造過程中會有少許誤差值產生，各產品外觀尺寸非百分之百相同。■ 本產品座墊之負荷重量為100 kg。■ 本產品無法使用座墊套。■ 使用水壓在0.05 MPa (流動時) ~ 0.75 MPa (靜止時)，洗淨水量會有減少現象。■ S160溫水洗淨水箱約為0.9公升，若以中流量洗淨約50秒後水溫會降低。■ A La Uno L150噴嘴洗淨功能為可調式；A La Uno S160噴嘴洗淨功能為固定裝置，無法改變水柱位置。■ 馬桶底座兩側的溫度會比表面低。■ 本產品之自動沖洗功能，沖洗時有可能會造成水滴彈出。■ 馬桶便器內的水垢會由於水質或水溫的原因產生微生物污物，可利用水位下降洗淨功能輕鬆清洗，馬桶座表面需常清潔。■ 馬桶便器內預留的水位位置設定較高，是為了防止水滴彈起。■ 站立使用本產品有時水滴可能會彈跳至馬桶外圍。■ 使用後水箱貯水時會有些許聲音產生，乃正常現象。■ 自動沖洗功能所產生之泡沫其形態會受水質、水溫、水壓的影響，但不影響沖洗功能。■ 自動沖洗功能初啟動時泡沫較多，乃正常現象。■ 补充洗潔劑時，請使用中性洗潔劑。■ 本產品便座便器為一體化設計，其規格無法與其他品牌共用。

● 使用上需知

■ 請勿使用酒精類消毒液清潔，以免發生變色、裂紋之情況。■ 清潔時請勿用強酸強鹼性的清潔劑清洗，以免造成馬桶表面變色。■ 請勿使用有顆粒清潔劑或布巾、硬布、鋼刷等清洗，以免造成表面刮傷。■ 本產品請避免高溫或陽光照射，以免功能無法操作，並造成褪色或變形。■ 使用場所內請勿用含有酒精成份之芳香劑(會造成產品壽命減損)。■ 使用場所內請盡量避免使用暖爐等高溫器具。■ 本產品之水箱零件請定期更換，以免發生無法貯水、水量不足等現象。■ 本產品表面之刮傷、破洞無法修補。■ 本產品除馬桶便器內可用水清洗，座墊或本體請

勿直接用水沖刷洗，以免造成產品故障、變色、損壞。■ 請勿丟入大量衛生紙或其他物品，以免造成阻塞。■ 除衛生紙外請勿丟入報紙、衛生棉、紙尿布等雜物，以免造成阻塞，若有異物丟入馬桶，請務必取出。■ 若馬桶阻塞後請勿繼續使用，否則無法正常排水造成溢出。■ 沖澡等，使用到共通水源時，有時會使馬桶水量減少，導致穢物殘留無法沖洗乾淨。■ 洗潔劑容器內請勿倒入強酸強鹼性工業用清潔劑。■ 洗潔劑容器內請勿倒入不同清潔劑加以混合。■ 洗潔劑容器長時間不使用情況下，請取出清洗避免清潔劑變質造成阻塞。■ 請勿使用通管機等硬物清洗馬桶便器內部。■ 清潔排水管時請告知施工業者務必先將馬桶座移除。■ 長期不使用時，請依說明書進行本體內水循環和洗劑盒清洗。

● 施工需知 (有關施工上之注意請施工單位再次加以確認)

■ 請確認安裝空間大小，是否足夠放置本產品，請選擇耐水、耐阿摩尼亞地板材質，避免使用時外滴到地板接縫產生汙漬、腐蝕、變色。■ 使用場所為二樓以上時，請做好防水工程。■ 排水管線配置請找專門業者施工。■ 本產品限使用自來水，若使用不同水質，因成份不穩定會產生故障或微生物滋生。■ 施工完畢後請確認水管連結處是否安裝完善無漏水現象。■ 施工完後交與客人使用如需隔時日，請確保馬桶封水不會乾枯(地下水、化糞池、腐蝕性氣體流入導致廁所內的金屬製品或控制基板等的電器部品腐蝕造成商品故障)。■ 配線工程請依法令施工，由專業人員施作，以防配線錯誤導致漏電、觸電或引發火災。■ 電源請由配線完整的屋內配線或延長線來取得。■ 使用場所地面請水平施工，以免產品傾斜而產生漏水現象。■ 水箱給水排管限由正面看來左方導入，右方導入請加購延長水管(CH100R01)。■ 請確認建築物的排水管徑與傾斜度等，避免造成馬桶沖洗不流暢或阻塞。■ 為了減少排水管內的水壓，請設置通氣管。■ 本產品電源配線長度為1 m，請確認插座距離，請勿將電源插頭設置在產品後方。■ 黑色或深色的天花板或壁紙會影響遙控器訊號，導致訊號接收不佳，請確認安裝現場。■ 遙控器可依客戶喜好自由擺設，但因房間的格局不同可能影響遙控器訊號接收。■ 若使用場所設有二台以上本產品時，遙控器會互相干擾，請設置隔板。



請勿直接用水沖刷馬桶座，以防觸電



請勿將煙蒂丟入馬桶內



清潔時請勿使用強酸強鹼 (包括碳酸氫鈉)



請勿使用酒精類消毒液清潔，以免發生變色、裂紋之情況。

● 商品購買相關疑問請洽經銷商

顧客商談服務專線
0800-098800
02-412-8222

台灣松下銷售股份有限公司 進口/銷售

● 本型錄商品圖外觀、顏色僅供參考，請以實物為準。

2022.09 (ALU-2209)



全自動洗淨馬桶
A La Uno
アラウーノ



顛覆您對浴廁空間的想像

重新定義舒適與美型



日本頂級工藝 打造極致的深邃品味

A La Uno 邁入下一個階段，除了亮麗外觀，更搭載舒適機能，實現前所未有的舒適感。新 A La Uno 滿足人們的感性，同時創造一個迷人、自在的衛浴空間。

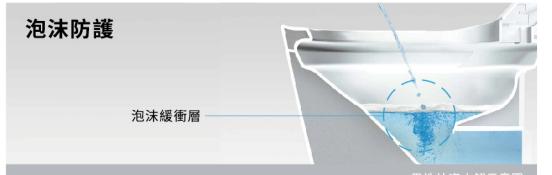
CONTENTS

馬桶系列一覽表	05
A La Uno系列 共通特色	07
A La Uno L150系列	13
A La Uno S160系列	21
陶瓷單體式馬桶	24
產品尺寸圖	25



自2006年上市以來
全球銷售累積200萬台

風靡全日本
三重防護



外圍防護



側漏防護



影片觀賞
全自動洗淨馬桶 A La Uno L150

現今衛生意識抬頭，A La Uno 的「清潔」再進化。

泡沫、洗淨。

用洗劑的泡沫自動洗淨



全自動洗淨

【雙效泡沫與強力水流徹底清潔】

漩渦式強力水流，一口氣帶走髒污以少量且具有獨特形式的水流旋轉洗淨，具有高度清潔力的「漩渦式水流」。

零接觸就可沖水清潔

【自動掀蓋^{※1}與閉合進行洗淨^{※1※2}】

入廁至離廁，雙手皆可不需觸碰馬桶就能洗淨完成。

※1 僅S160 Type1有此機能。

※2 自動閉合洗淨模式出廠時設定為關閉狀態，需要此功能時，請自行開啟。





共同功能	有機玻璃新素材	●
	可清潔 / 擦拭一次到位	●
	水位調節	●
輕鬆洗淨功能	泡沫防護	●
	強力水流	● 漩渦式水流
	三重防護	● 自動、遙控式泡沫防護
	nanoeX	●
	無接縫設計	● 馬桶本體 (便座與本體無接縫)
環保功能	可動迴轉式排水	●
	省電功能	ECONAVI • ECO MODE
	洗淨水量	大4.8 L / 小3.0 L
	低水壓對應	● [0.05 MPa(流動時)~0.75 MPa(靜止時)]
	停電對應 (請自行購買9V鹼性電池)	● 電動供水、電動排水

●	—
●	—
●	—
●	—
● 漩渦式水流	● 噴射虹吸式
● 自動、遙控式泡沫防護	● 遙控式泡沫防護
—	—
● 馬桶本體 (便座與本體無接縫)	—
●	—
●	—
大4.8 L / 小3.0 L	大4.8 L / 小3.0 L
● [0.05 MPa(流動時)~0.75 MPa(靜止時)]	—
● 手動供水、電動排水	—

便座	溫控暖座	● (保溫漸熱式)
	溫水沖洗	● (瞬熱式)
	自動掀蓋、便座按鍵控制	●
	自動洗淨、自動除臭	●
	自動閉合洗淨模式 NEW	●
	暖風乾燥	●
	噴嘴 (不鏽鋼)	● 強度、位置、清洗寬度調節
	遙控器	●
	便蓋顏色	● 十色選配
	扶手	● 四色選配* (可後裝)

● (保溫漸熱式)	—
● (儲熱式)	—
●	—
●	—
—	—
● 強度調節	—
●	—
純白色	—
—	—

*請確認以馬桶為中心，左右兩側375 mm以內，深度800 mm以內，沒有洗手台或衛生紙捲架等牆面固定物品。

UD 通用設計商標
根據敝社內部評選標準，將商品特點以UD商標做註記。

UD 打掃輕鬆的商標
無接縫的設計，清潔力優越、易清掃的商品。

UD 工作輕鬆的標章
具「簡單」、「迅速」、「乾淨」等特點的商品。

ECONAVI ECONAVI商標
利用感應器自動抑制電跟水的浪費，使其持續運作。

GOOD DESIGN GOOD DESIGN獎
G Mark是在眾多參賽者中獲獎「優良設計」才可使用的標誌，藉此帶給我們的生活、產業，甚至是全體社會一個豐富的未來。

NEW

**便蓋自動閉合後進行清潔**

自動洗淨※2, 自動閉合洗淨模式※1※3

乘坐使用完畢後，可使用搭載的自動洗淨。清洗前便蓋自動關閉，進行自動閉合洗淨模式，在意的衛生也考慮到。



※1 僅S160 Type1有此機能。

※2 自動洗淨僅限於乘坐如廁，乘坐使用約10秒以上至50秒以內會進行小便模式。

※3 自動閉合洗淨模式出廠時設定為關閉狀態，需要此功能時，請自行開啟。

**「自動閉合洗淨模式」
便蓋閉合後進行自動清洗**

站著小便時，只需按下遙控器的清潔鍵。便座/便蓋自動關閉後進行洗淨，雙手不用接觸便蓋就可輕鬆洗淨完成。



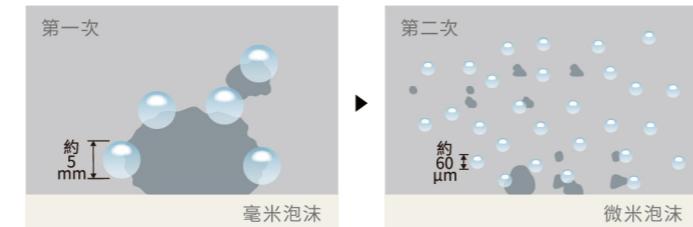
按下清潔鍵後便蓋自動關閉進行清潔。

**漩渦式強力水流，
一口氣帶走髒污。**

以少量且具獨特形式的水流旋轉洗淨，具高度清潔力的「漩渦型水流」。

**用兩種泡沫「毫米泡沫」
及「微米泡沫」，徹底消除污垢。**

用毫米泡沫（直徑約5 mm）去除大的髒污，再用微米泡沫（直徑約60微米），將殘餘的髒污徹底洗淨。

**1 泡沫防護****獨特造型和泡沫緩衝，
有效抑制污水飛濺。**

製造泡沫緩衝層，
抑制尿液反彈。

啟用泡沫防護功能。
泡沫緩衝層能抑制上尿液反彈。

※男性站姿小解示意圖

**2 外圍防護****邊界稍微提高，
使污水不易沿著邊緣滴落。**

外圍設有高約3 mm的水擋，可防止液體沿著外壁滴落。這是有機玻璃新素材才有的精密設計。



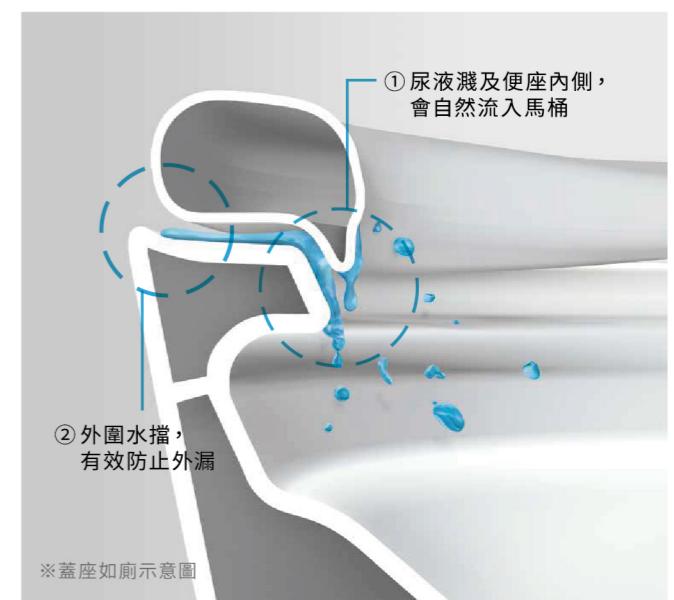
※男性站姿小解示意圖

3 側漏防護**便座與馬桶攜手聯防，
杜絕側漏。**

即使是坐著如廁，液體也不易從縫隙飛濺出來。有效避免從前面滲漏至地板。

① 圖為就坐時（就坐時馬桶蓋約會再下降5 mm）

② 因角度及強度不同，有時仍會有外漏的情況。

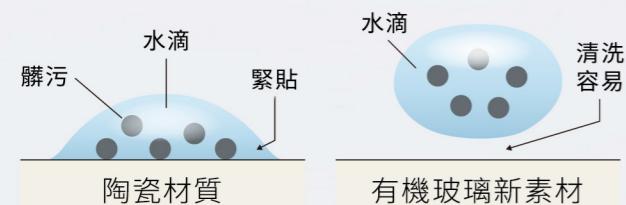
馬桶
系列比較A La Uno
L150
系列A La Uno
S160
系列陶瓷
單體式
馬桶

尺寸圖

防止水垢的有機玻璃新素材。 髒污難附著，且非常堅固。

「水垢」是造成髒污的原因，
有機玻璃與陶瓷不同，水垢難以緊貼。

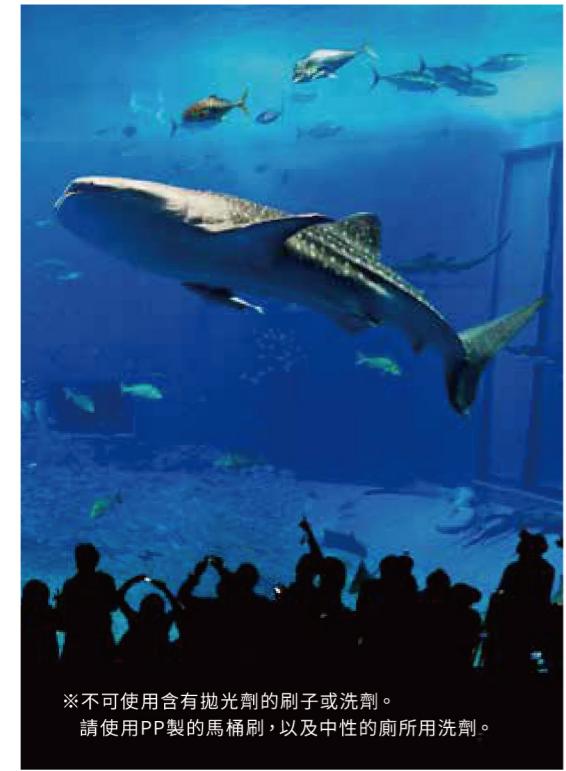
有機玻璃新素材使黏液或黑漬造成的水垢難以附著，髒污不易累積，馬桶隨時保持潔淨。



註) 依據水溫及水質不同，水面有時仍會有一圈水垢（髒污會帶點粉色）。水流無法沖及的邊緣，日常打掃時仍需擦拭。

不易破裂或產生裂痕，
抗刮性質。

被廣泛應用在大型水族箱、機艙罩等。
不易造成細小傷痕，用刷子即可輕易清潔。



※不可使用含有拋光劑的刷子或洗劑。
請使用PP製的馬桶刷，以及中性的廁所用洗劑。

製工精細，
陶瓷無法達到的毫米等級。

消除馬桶與便座間容易藏污納垢的縫隙，
污垢可一次擦拭乾淨。



減少容易藏污納垢的縫隙， 打掃變得更加容易。



形狀平滑，
可平順擦拭。

無縫隙和高低差，簡單就能擦拭乾淨。無水箱的一體成型設計，手可輕易伸到後方，使打掃變得更加快速。



便座接合處
也是無接縫設計。

便座接合處也是無接縫設計，使打掃更加輕鬆簡單。



無溝槽設計，一擦即亮。

無死角和溝槽，一擦就能清潔乾淨。



可動迴轉式排水

獨創可動式排水結構 降低噪音，提升沖水效率

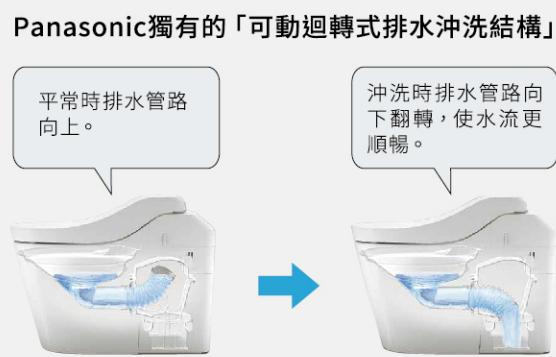
馬桶的沖洗聲為普通對話聲 (55 dB)，深夜使用也不用擔心吵到家人。



少量水流就能一口氣帶走髒污，節省水資源。

Panasonic獨創排水方式，少量水流強力洗淨。

將累積在排水管路的水一次排出的「可動式排水結構」，用少量的水就可確實沖乾淨。



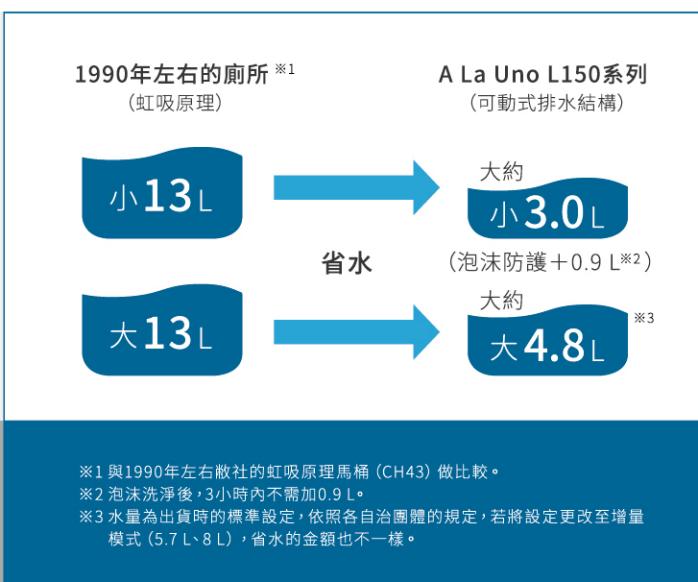
用少量的水提升沖洗效率，沖水聲為普通說話音量，深夜使用也不用擔心噪音。※4

※4 水壓0.196 MPa (2 kgf/平方公分) (流動時)，在便座及馬桶蓋關上的狀態下，依照敝社規定的位子 (便座前方高度約1.5 m處) 測量。

沖水聲係指清潔時連續發出的聲音。

同樣確實沖洗，也只需以往1/3的水量。

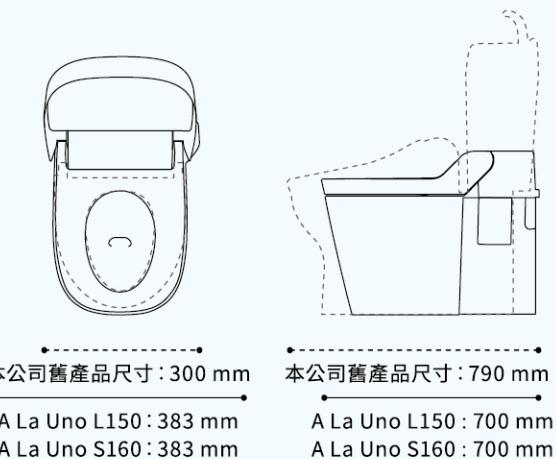
透過水資源的有效利用，達到省水效果，也可節省每個月的水費。



大型便座

大型便座外形使用更舒適，清潔容易。

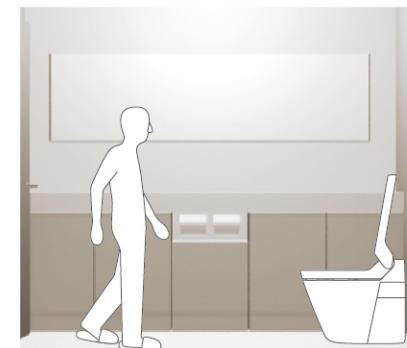
特殊比例的坐墊長時間使用也不會累，提供超乎想像的舒適感。



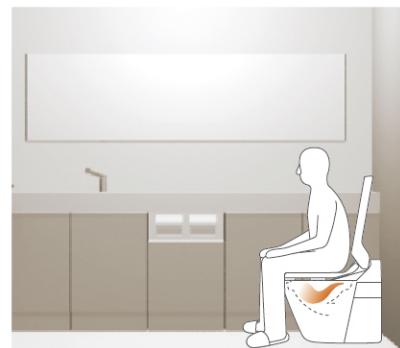
全自動洗淨功能 / 大型便座

全自動除臭 & 洗淨功能

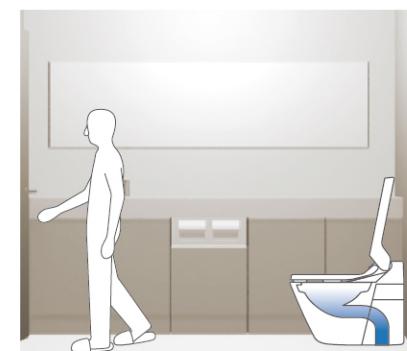
① 入廁



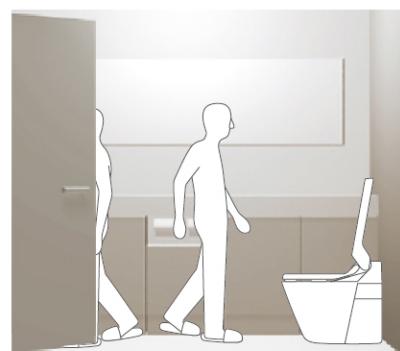
② 入座開始除臭，離座後自動強力除臭^{※1}分鐘。



③ 離座後10秒自動洗淨。



④ 無水箱設計，可連續沖洗，讓下一位使用者不用等待。





A La Uno 系列 凝聚先進機能，享受高端品味的藝術品。

不只是用泡沫清潔，
而是持續保持清潔後的潔淨狀態。
搭載「nanoe™ X」，有效消除惱人的氣味，
打造清新舒適的衛浴環境。
Panasonic獨家技術結合商品機能與經典工藝，
營造出奢華內斂的衛浴空間。



「雙效泡沫」與「強力水流」
徹底清潔



三重防護 抑制污水飛濺



獨創可動式排水結構



從馬桶本體釋放「nanoe™ X」



豐富外觀 隨心搭配



自動閉合 進行洗淨

※1 自動洗淨僅限於乘坐如廁，乘坐使用約10秒以上至50秒以內會進行小便模式。

全自動洗淨馬桶

A La Uno

L150



GOOD
DESIGN



A La Uno
影片觀賞

經研究證實nanoe™ X 對新型冠狀病毒 (SARS-CoV-2)^{※1} 具有抑制效果

自新型冠狀病毒疫情爆發以來，經過一年半時間至今全球疫情再創新高，疫情仍然嚴峻，防疫新生活除了佩戴口罩、勤洗手、保持社交距離，施打疫苗外，面對全球性健康威脅的社會課題，Panasonic為了提供消費者健康安心的空質環境也積極投入空氣淨化技術研究。

Panasonic與全球性受託研究機構Texcell^{※3}研究證實，Panasonic nanoe™ X 健康科技所釋放的氫氧離子可有效抑制新型冠狀病毒 (SARS-CoV-2) ^{※1}。Panasonic在2020年9月與Texcell^{※3}合作，將nanoe™ X 生成器放置於45 L的封閉小型測試空間內，實證nanoe™ X 可在2小時內抑制99.99 %^{※2}的新型冠狀病毒活性。

為了進一步研究，Panasonic 2021年1月在6.7 m³的封閉空間，將配備nanoe™ X 的空調進行試驗，實證在8小時內抑制91.4 %^{※4}的新型冠狀病毒活性。(此項測試在封閉的實驗室環境進行，並不是在不受控制的居住空間中進行測試)。

※1 新型冠狀病毒 (SARS-CoV-2) 是造成嚴重特殊傳染性肺炎 (COVID-19) 的病原體。

※2 【試驗單位】法國 Texcell 機構

【試驗條件】將 nanoe™ X 發生器安裝於距離地面 15 cm 的 45 L 密閉空間下經過 2 小時，使用 nanoe™ X 發生器可抑制新型冠狀病毒 SARS-CoV-2(附著型)達 99.99%。

※3 Texcell是一間全球性受託研究機構，專門從事病毒檢測、病毒清除、免疫分析研發或GMP細胞庫，為研發、GCP、GLP、GMP等專案提供服務。

Texcell在巴黎巴斯德研究院 (Pasteur Institute) 擁有超過30年的經驗及基礎，對病毒檢測具有公認的專業技術，可處理各式各樣的傳染病原體檢測。

Texcell是巴黎巴斯德研究院於 1997 年成立的第一間衍生新創公司。

※4 【試驗單位】法國 Texcell 機構

【試驗條件】將搭載 nanoe™ X 空調安裝在 6.7 m³ 密閉空間下經過 8 小時後，使用搭載 nanoe™ X 空調可抑制新型冠狀病毒 SARS-CoV-2(附著型)達 91.4 %。

在2小時內可抑制99.99 %以上的新型冠狀病毒 (SARS-CoV-2) 活性

註：這項驗證的目的，是在不同居住空間的實驗室條件之下，根據基礎研究數據，研究nanoe™ X 對於新型冠狀病毒所產生的影響。此測試並非評估產品的性能。

【測試方法與數據】

測試機構：法國 Texcell 機構

測試對象：新型冠狀病毒 (SARS-CoV-2)

測試裝置：nanoe™ X 裝置

方法：

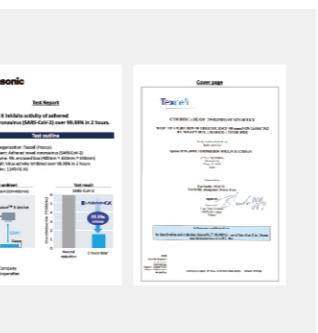
• 將nanoe™ X 安裝在45 L測試空間內離地15cm處。

• 將吸滿SARS-CoV-2病毒溶液的紗布置於培養皿內，

在預定作用時間與nanoe™ X 接觸。

• 測量病毒感染度，再用於計算抑制率。

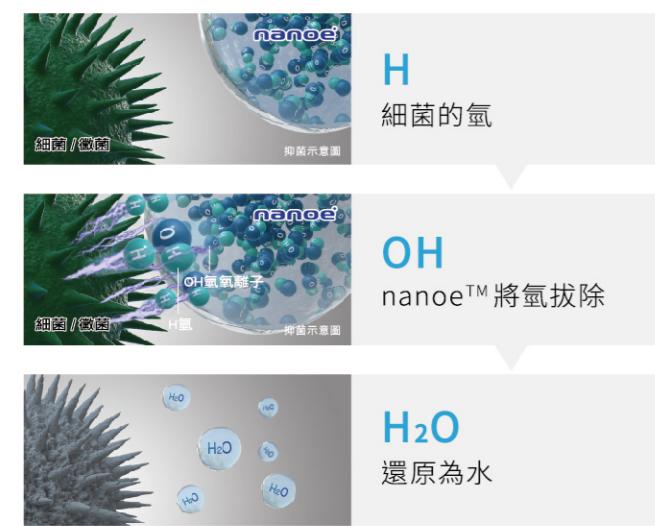
測試對象	抑制率
SARS-CoV-2	99.99 %
容量	時間(小時)
45 L	2 小時



nanoe™ 奈米水離子是被水包圍的超細微OH氫氧離子

每秒可釋放4800億個OH氫氧離子^{*}，去除細菌、黴菌的活性，達到抑制效果。

※以日本Panasonic 2014年2月推出之加濕型空氣清淨機，根據ESR法測得OH氫氧離子。



遇到緊急狀況時也不用擔心。 停電時仍可沖水。

裝上電池後，按下按鈕即可洗淨

裝上9 V鹼性乾電池(另售)，只要按下在馬桶本體上方的開關，水流入後即可沖水。

※ 使用次數約80次。(鹼性乾電池一顆用量)

※停水的情況下需以水桶加水。按按鈕仍可排水。



操作性



非常時期使用的電池，就放在馬桶本體裡面。

馬桶本體的上方，有盒子可以收納電池。必要時不必慌張，很快就能應對。

※要定期確認電池的使用量。



洗潔劑補充指南，只需從頂部卸下水箱，然後按下按鈕。

打開馬桶本體的頂蓋，取出水箱並重新填充。洗潔劑的使用量約為傳統刷子清潔量的一半。

<洗潔劑補充指南>約每3個月使用一次(洗潔劑容量：約250 mL)。每天使用4次(0.3 mL)，與噴濺防止泡沫一起使用6次(0.2 mL)。會依據使用環境及使用條件而變化。



使用市面販售中性廚房洗潔劑即可

※洗潔劑圖片為示意圖。
使用時請檢查溶液並用中性廚房洗潔劑。

有效抑制大腸桿菌

泡沫洗淨能有效抑制大腸桿菌，沖洗後幾乎無大腸桿菌殘留

試片檢測結果

試片	處理前	處理後
[陶瓷] (本公司舊產品)	10 ⁷ 細菌數量 (個)	10 ⁷ 細菌數量 (個)
洗淨1次	10 ⁷	~10 ¹
洗淨2次	10 ⁷	~10 ¹

[有機玻璃新素材]

試片	處理前	處理後
[有機玻璃新素材]	10 ⁷ 細菌數量 (個)	10 ⁷ 細菌數量 (個)
洗淨1次	10 ⁷	~10 ¹ 沖洗掉 99.99% 大腸桿菌
洗淨2次	10 ⁷	~10 ¹

試驗方法：預先進行1~2日培養後的大腸桿菌溶液2 ml，滴入馬桶內壁，陶瓷和有機玻璃新素材馬桶內壁均為水垢帶有品。(日本食品分析中心)

材質比較

試片	處理前	處理後
[陶瓷] (本公司舊產品)		
[有機玻璃新素材]		

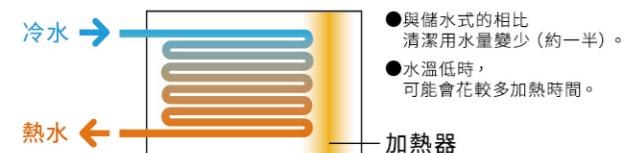
試驗實施機關:日本食品分析中心
※以初代品進行測試結果。

瞬熱式

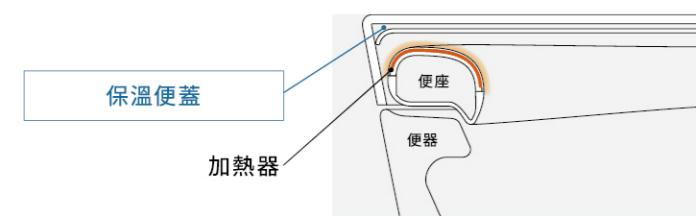
使用噴嘴「瞬間加溫」功能，
使用時可立即加溫。

便座表面使用不易冷卻的樹脂製素材。溫水沖洗是採用「瞬間加溫」的方式，所以不需持續保溫。

噴嘴（瞬間加溫法）構造示意圖



便座靠著「保溫便蓋」的構造來保溫※1



節能三要點

考量最適當節能的三種感應器，
使用上更加舒適。

A La Uno L150系列搭載了ECONAVI，能夠自動省電。
透過三種感應器來感應使用者的行動與室溫，並檢測水量，達到最適當的節能。



檢測到使用者進入
廁所的「人體感應」



調節暖風溫度
的「室溫感應」



調整水量的
「座椅感應」

只有在配合使用者進出
廁所時加溫便座，減少
電力的浪費。依據氣溫
不同，有時會需要6秒左
右的加熱時間。

※ECONAVI燈號在便座溫
度設定關閉時，不會發亮
或閃爍。

馬桶
系列比較

A La Uno
系列
共通特色

A La Uno
L150
系列

A La Uno
S160
系列

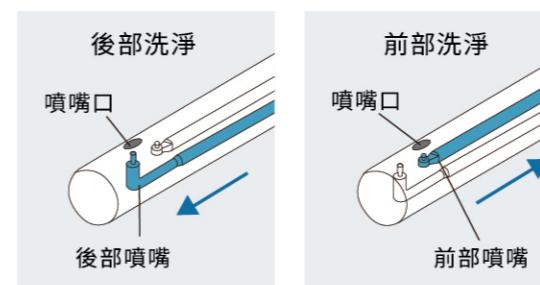
陶瓷
單體式
馬桶

尺寸圖

舒適度

「移動洗淨設計」& 七種洗淨功能

採用容易清潔的不銹鋼噴嘴，噴嘴可在內部切換，確實保護沒有使用的噴嘴，也可調整洗淨強度。



後部洗淨功能



前部移動式清潔

噴嘴前後移動，進行大範圍洗淨。



噴嘴清潔

使用後噴嘴會自動清潔。



與便蓋互相搭配的「扶手」。

在馬桶上添加了四個顏色扶手，採用觸感柔軟的人工皮革。可與便蓋顏色互相搭配，隨意選擇自己喜歡的組合。



便蓋顏色

WS 白色	※ 地為地板排水式樣；牆為牆壁排水式樣					
白色 WS 地 CH150TWSTW 牆 CH150TPWSTW	流沙金 SN 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SSNTW	紅銅色 AG 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SAGTW	木紋框 WB 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SAGTW	紅殼色 BN 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SBNTW	海松色 MR 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SMRTW	
雪山銀 GN 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SGNTW	橄欖綠 FE 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SFETW	琴鍵黑 EY 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SEYTW	江戶鼠 ED 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SEDTW	午夜藍 NB 本體 地 CH150TFNTW 本體 牆 CH150TPFNTW 便蓋 CH150SNBTW		

選配

L150系列用
扶手
CH150MWSTW

2014年獲得IAUD銀賞
「2014年IAUD獎銀賞」，做為通用設計(UD)之一，贈與優良產品的獎項。

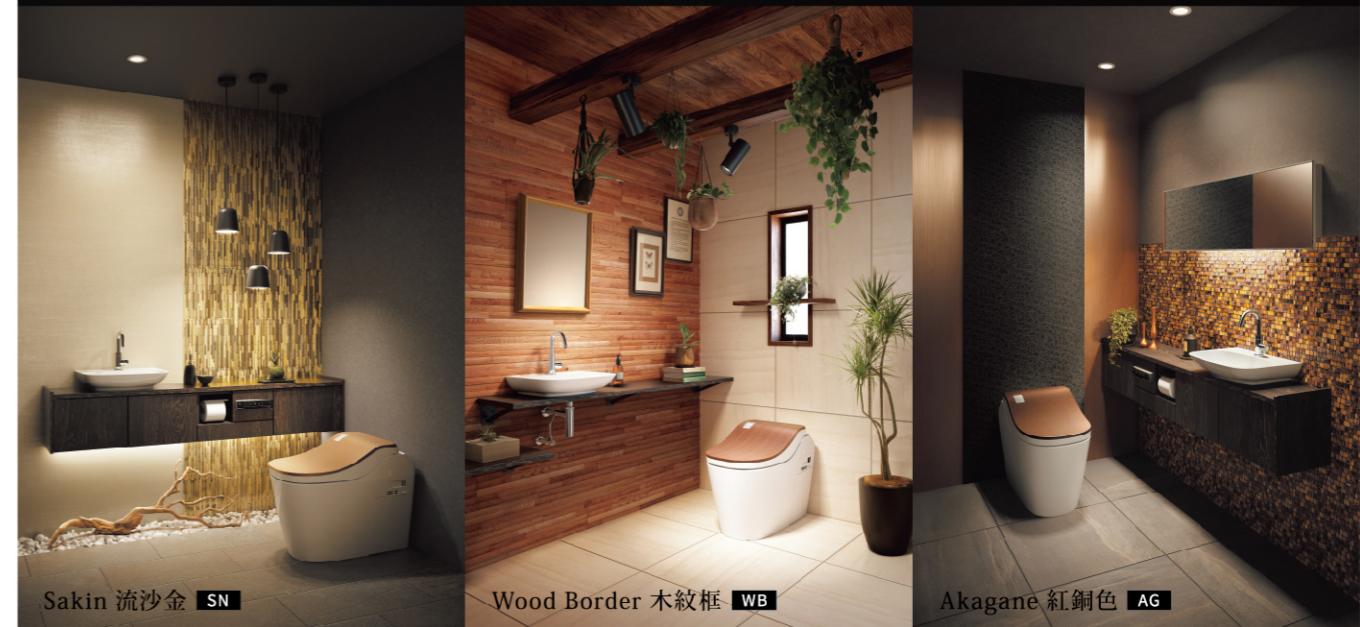
扶手 五種顏色可與便蓋互相搭配

卡其色
CH150MLTTW橘色
CH150MVTTW駝色
CH150MMDTW黑色
CH150MABTW

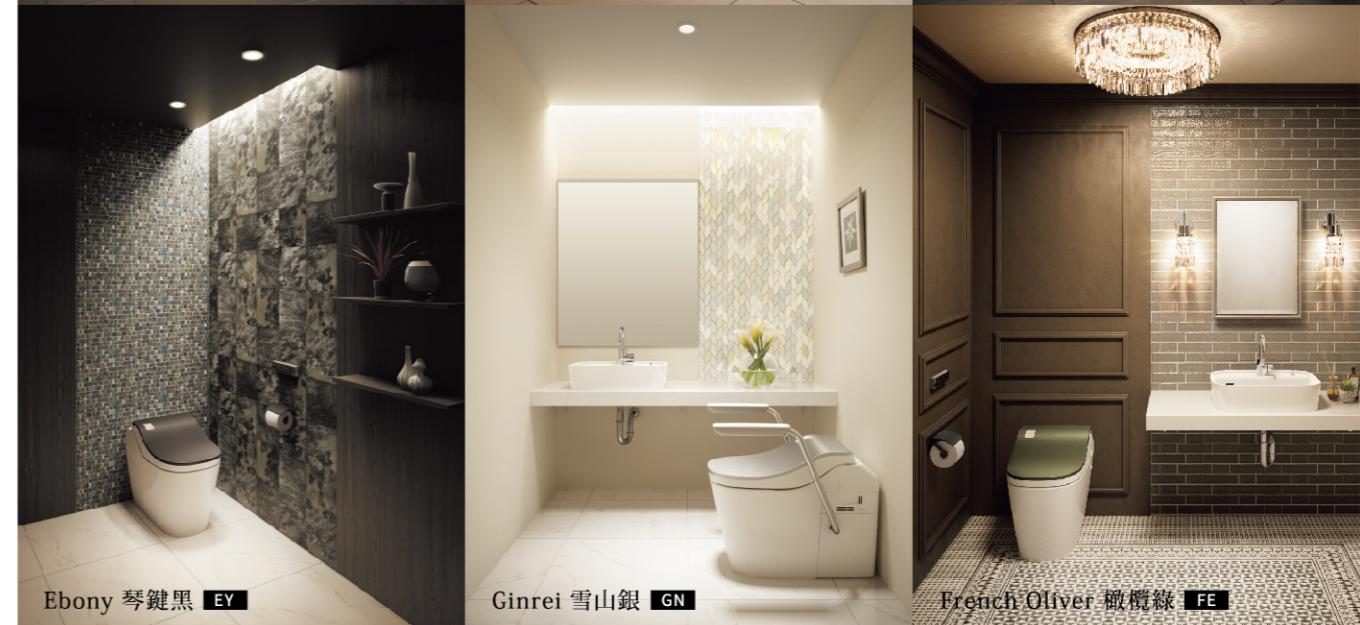
全自動洗淨馬桶 A La Uno L150 系列

豐富外觀設計與高品質素材
呈現高貴華美的衛浴空間

GOOD DESIGN 日本製

馬桶
系列比較A La Uno
系列
共通特色A La Uno
L150
系列A La Uno
S160
系列陶瓷
單體式
馬桶

尺寸圖

A La Uno
L150
系列



簡約設計與具備充實機能的S160系列誕生。

兼具自動洗淨機能，將在意的衛生清潔一掃乾淨！
非接觸自動掀蓋與自動閉合進行清潔，不讓多餘的細菌滋生。



自動掀蓋與閉合^{※1}



自動閉合進行洗淨^{※1}



不鏽鋼噴嘴進化清潔力UP



重量輕&無需包裝、組裝

※1 僅S160 Type1有此機能

※2 自動洗淨僅限於乘坐如廁，乘坐使用約10秒以上至50秒以內會進行小便模式。

※3 自動閉合洗淨模式出廠時設定為關閉狀態，需要此功能時，請自行開啟。

全自動洗淨馬桶
A La Uno
S160



入廁後至離廁，雙手皆可不需觸碰馬桶就能洗淨完成。 NEW

便蓋自動閉合後進行清潔

自動洗淨^{※2}，自動閉合洗淨模式^{※1※3}

乘坐使用完畢後，可使用搭載的自動洗淨。
清洗前便蓋自動關閉，進行自動閉合洗淨模式，
在意的衛生面也考慮到了！

※1 僅S160 Type1有此機能。

※2 自動洗淨僅限於乘坐如廁，乘坐使用約10秒以上至50秒以內會進行小便模式。

※3 自動閉合洗淨模式出廠時設定為關閉狀態，需要此功能時，請自行開啟。



乘坐使用完畢後，便蓋會關閉並進行清潔。

「自動洗淨模式」，只需一鍵， 便蓋自動關閉進行沖水清潔。

站著小便時，只需按下遙控器的清潔鍵。
便座・便蓋自動關閉後進行洗淨，雙手不用接觸便蓋就可輕鬆洗淨完成。



按下清潔鍵後便蓋自動關閉進行清潔。

入廁至離廁，
雙手皆可不需觸碰馬桶就能洗淨完成





不鏽鋼噴嘴進化， 清潔力UP。

採用容易清潔的不鏽鋼噴嘴，
噴嘴可在內部切換，
確實保護沒有使用的噴嘴，
也可調整洗淨強度。



*與A La Uno SII相比之進化機能

**緊急狀況時也不用擔心，
停電時仍可排水。**

裝上9V鹼性乾電池(另售)，只要按下在馬桶本體上方的開關，水流入後即可沖水*。

*可手動供水，電動排水



*排水後需要補充水，因為是可動排水組，所以加水量只須到正常水位。

外型設計，不斷進化。

後方尾部為錐形流線型設計，高透光工藝指示燈及無傳統接縫LED本體操作顯示燈號，更易於辨識的圖號顯示遙控器且更加好清潔。



潔淨釉面

平滑潔淨釉面讓髒污難以附著，打掃更便利。

單體式馬桶(水電隱藏)



配套外觀
全包設計，水電管路隱藏更美觀。



虹吸式沖水
超強噴射虹吸式沖水，杜絕污水回流，排污更順暢。



省水節能
小排沖水 | 水量3.0 L以下
大排沖水 | 水量4.8 L以下

單體式馬桶



連體設計
美觀連體外形，堅固且精緻。



虹吸式沖水
超強噴射虹吸式沖水，杜絕污水回流，排污更順暢。



省水節能
小排沖水 | 水量3.0 L以下
大排沖水 | 水量4.8 L以下

一般便座



靜音緩降
阻尼蓋板安靜啟閉，享受靜謐舒適。



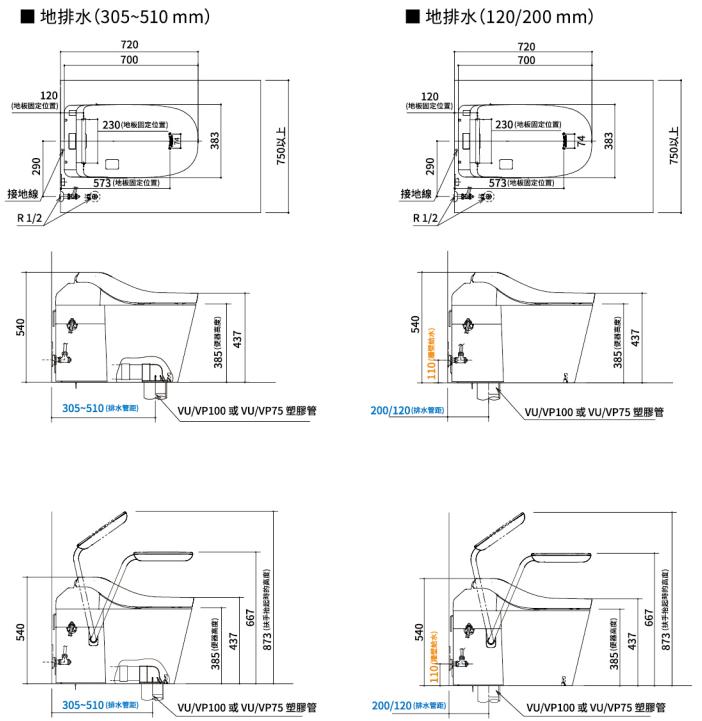
快拆蓋板
一鍵推拉拆卸，輕鬆清潔縫隙與死角。



堅韌耐用
PP材質，堅韌不易裂，經久耐用。

アラウー A La Uno L150 系列

尺寸圖

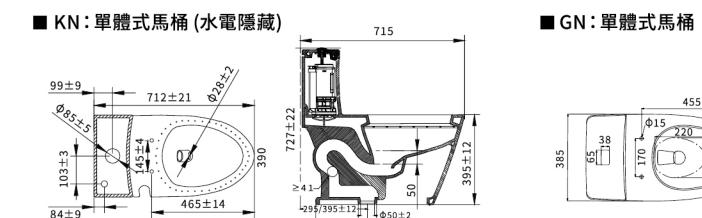


規格

電壓 / 頻率	AC 110 V / 60 Hz
最大用電量	1420 W 待機時使用電量 1.0 W
電源線長度	1.0 m
溫水溫度	5 階段調節 (水溫~約 40 °C)
水柱噴量	前部 約 0.45 L/分鐘 (洗淨強度 5 階段、按摩洗淨) 後部 約 0.45 L/分鐘 (洗淨強度 5 階段、按摩洗淨、寬幅洗淨)
溫度切換	瞬熱式
溫水加熱器規格	1200 W (瞬熱式)
保護裝置	溫度過熱防止裝置、溫度保險絲
乾燥裝置	風量 0.25 m³/分鐘 風溫 3 階段調節 (約 20 °C ~ 約 60 °C) 乾燥加熱器 390 W 保護裝置 測溫過熱防止裝置、溫度保險絲
nanoeX 裝置	nanoeX 使帶有電荷的水分子微細化產生的離子 風量 0.08 m³/分鐘 使用電量 9 W 除臭劑 觸媒除臭蜂巢
除臭	使用電量 0.1 m³/分鐘 (強力除臭 0.15 m³/分鐘) 使用電量 2.8 W (強力除臭 5.5 W)
溫控暖座	暖座溫度 5 階段調節 (室溫~約 40 °C) 便座加熱器規格 68 W 保護裝置 溫度過熱防止裝置、溫度保險絲 開閉裝置 便座電動開關裝置 (便器蓋自動開關) 暖座尺寸 大型加長

陶瓷單體式馬桶

尺寸圖



規格

型號	CHZLKN30WF2T	CHZLKN40WF2T
洗淨方式	超強噴射虹吸式	
尺寸	W390 mm x D715 mm x H727 mm	
重量	52 kg	
沖水水量	4.8 L / 3.0 L	
排水方式	下排水	
適用水壓範圍	49~735 kPa (0.5~7.5 kgf/cm²)	
排水距離	305 mm	400 mm

規格

型號	CHZLGN30WF2T	CHZLGN40WF2T
洗淨方式	超強噴射虹吸式	
尺寸	W385 mm x D710 mm x H670 mm	
重量	47 kg	
沖水水量	4.8 L / 3.0 L	
排水方式	下排水	
適用水壓範圍	49~735 kPa (0.5~7.5 kgf/cm²)	
排水距離	305 mm	400 mm

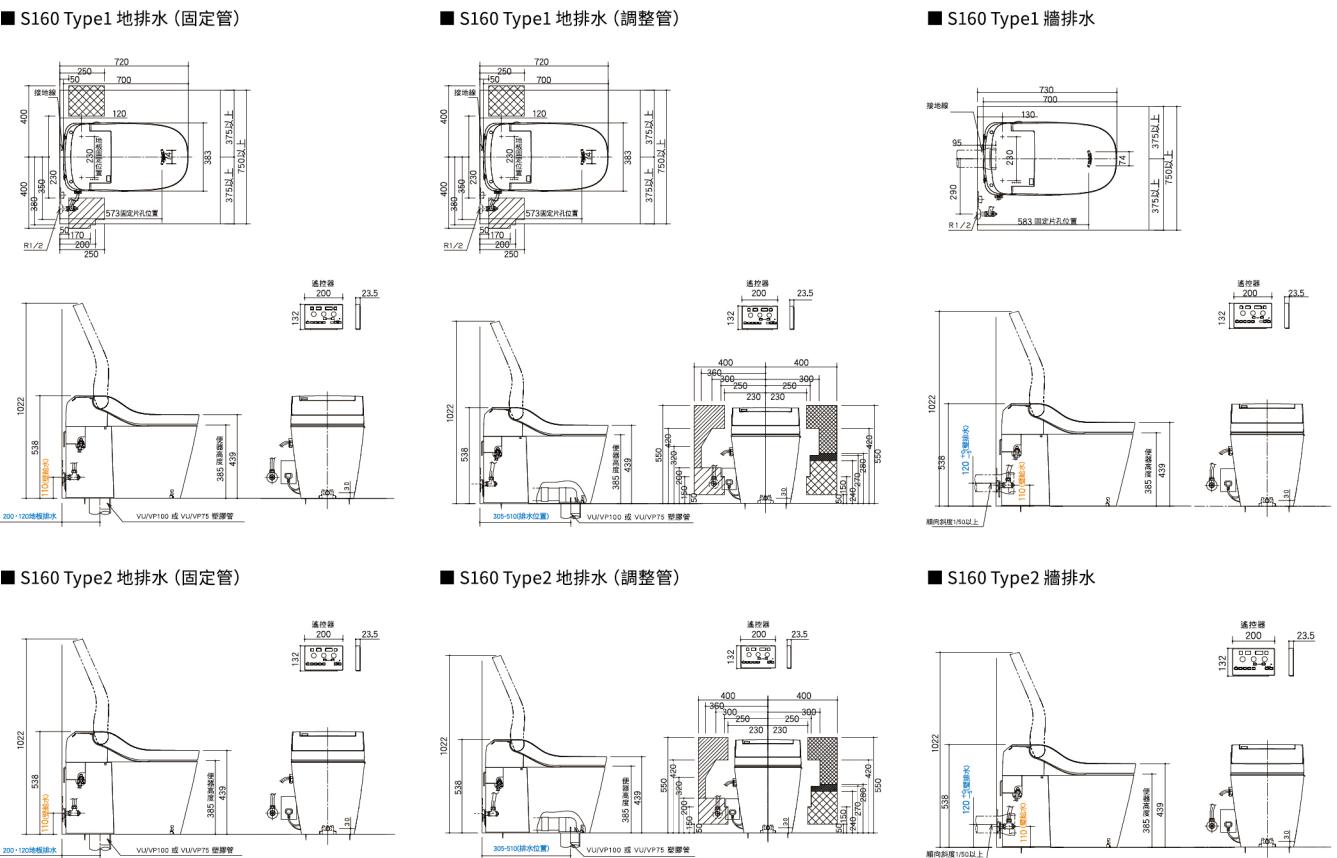
尺寸圖

單位:mm

單位:mm

アラウー A La Uno S160 系列

尺寸圖



規格

型號	S160 Type1	S160 Type2
	CH1601WSTW	CH1602WSTW
電源	AC 110 V 60 Hz	AC 110 V 60 Hz
最大使用電量	380 W 待機時使用電量 1.7 W	380 W 待機時使用電量 1.7 W
電線長度	1.0 m	1.0 m
溫水槽		
溫水溫度	5 階段調節 (水溫~約 40 °C)	5 階段調節 (水溫~約 40 °C)
水柱噴量	前部 約 0.65 L/分鐘 (洗淨強度 3 階段、按摩洗淨) 後部 約 0.65 L/分鐘 (洗淨強度 3 階段、按摩洗淨)	前部 約 0.65 L/分鐘 (洗淨強度 3 階段、按摩洗淨) 後部 約 0.65 L/分鐘 (洗淨強度 3 階段、按摩洗淨)
熱交換方式	貯水式	貯水式
暖氣容量	280 W (保濕型)	280 W (保濕型)
保護裝置	溫度過熱防止裝置、溫度保險絲、逆流防止裝置	溫度過熱防止裝置、溫度保險絲、逆流防止裝置
除臭劑	觸媒除臭蜂巢	觸媒除臭蜂巢
風量	約 0.1 m³/分鐘 (強力除臭 0.15 m³/分鐘)	約 0.1 m³/分鐘 (強力除臭 0.15 m³/分鐘)
使用電量	2.8 W (強力除臭 5.5 W)	2.8 W (強力除臭 5.5 W)
表面溫度	5 階段調節 (室溫~約 38 °C) (未就座時)	5 階段調節 (室溫~約 38 °C) (未就座時)
便座暖氣	53 W	53 W
保護裝置	溫度保險絲	溫度保險絲
開閉裝置	便座電動開關裝置 (便器蓋自動開關)	緩衝結構 (關閉結構)
便座尺寸	大型加長	大型加長

配件型號

A La Uno L150

型號	商品名稱	
	CH150TWSTW	A La Uno L150 地排本體
CH150FWTW	L150 調整管 (305~510 mm)	
CH150FTW	L150 固定管 (120/200 mm)	
CH150TPWSTW	A La Uno L150 牆排本體	

陶瓷單體式馬桶

型號	商品名稱	
	CHZLKN30WF2T	單體式馬桶 (水電隱藏) (管距 300 mm)
CHZLKN40WF2T	單體式馬桶 (水電隱藏) (管距 400 mm)	
CHZLGN30WF2T	單體式馬桶 (管距 300 mm)	
CHZLGN40WF2T	單體式馬桶 (管距 400 mm)	
CHZGNS10WT	一般便座 (馬桶蓋)	

地板排水樣式

■ 地板排水樣式

■ 地板排水樣式

註) 尺寸圖中橘色標示為給水位置，藍色標示為排水位置。
註) ■ 为排水管路方向標示圖。

單位:mm

S160 Type1 地排水 (調整管)

S160 Type1 地排水 (固定管)

S160 Type1 牆排水

S160 Type2 地排水 (調整管)

S160 Type2 地排水 (固定管)

S160 Type2 牆排水

A La Uno L150 系列
洗淨裝置
乾燥裝置
nanoeX 裝置
除臭
溫控暖座

A La Uno S160 系列
洗淨裝置
乾燥裝置
保護裝置
除臭
加熱便座

陶瓷單體式馬桶
尺寸圖
規格
尺寸圖
規格